

Zmluva
o poskytovaní služieb pre realizáciu oficiálnej účasti MH SR
na výstave EXPO ZARAGOZA v roku 2008

uzatvorená podľa ustanovení § 269 ods. 2 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.
v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

uzatvorená medzi:

Objednávateľ:

Ministerstvo hospodárstva SR
Mierová 19
827 15 Bratislava 212
Zastúpený: Ing. Dušan Horniak
IČO: 00686832
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000061569/8180
(ďalej len „objednávateľ“)

Realizátor:

Peter Farmadín
Clementisova 10
949 01 Nitra
IČO: 32761431
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, Nitra
Číslo účtu: 031255823/0900
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 10747/T
(ďalej len „realizátor“)

Čl. I

Predmet zmluvy

- 1.1 Realizátor sa zaväzuje pre objednávateľa riadne a včas zabezpečiť služby: zabezpečenie pracovníkov na technickú obsluhu slovenského pavilónu na výstave EXPO ZARAGOZA 2008 vrátane práce, dopravy, poistenia a diét v termíne od 7. 6. do 17. 9. 2008 v rozsahu a za podmienok stanovených touto zmluvou.
- 1.2 Objednávateľ sa zaväzuje, že realizátorovi za poskytnuté služby zaplatí podľa Čl. II. bod 2.1 tejto zmluvy a akceptuje ich – technickú obsluhu.

Čl. II

Cena za poskytnuté služby a platobné podmienky

- 2.1. V zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov bola dohodnutá pevná cena za poskytnuté služby vo výške celkom 821.100, -Sk vrátane

DPH (slovom: Osemstodvadsaťjedentisíc sto slovenských korún), pričom DPH z toho činí 131.100,- Sk. Fakturácia za dielo prebehne nasledovne:

technický pracovník v termíne 7.6. až 30.6.	160 800,00 Sk
technický pracovník v termíne 1.7. až 31.7.	207 700,00 Sk
technický pracovník v termíne 1.8. až 31.8.	207 700,00 Sk
technický pracovník v termíne 1.9. až 17.9.	113 800,00 Sk
Spolu bez DPH	690 000,00 Sk
DPH 19%	131 100,00 Sk
Spolu vrátane DPH	821 100,00 Sk

- 2.2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť realizátorovi dohodnutú pevnú cenu za poskytnuté služby na základe faktúry. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej riadneho doručenia objednávateľovi.
- 2.3. Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu a bude zaplatená výhradne prevodným príkazom. Obálka, v ktorej bude faktúra odosielaná, musí byť označená slovom „FAKTÚRA“.
- 2.4. Faktúra musí obsahovať nasledovné náležitosti:
- názov a sídlo objednávateľa
 - názov a sídlo realizátora
 - označenie faktúry a jej číslo
 - predmet diela a deň jeho splnenia (odovzdanie a prevzatie)
 - deň odoslania a lehotu splatnosti
 - celkovú fakturovanú čiastku a náležitosti na účely dane z pridanej hodnoty
 - označenie peňažného ústavu a číslo účtu realizátora
 - podpis oprávnenej osoby a odtlačok pečiatky realizátora
- 2.5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve, objednávateľ je oprávnený vrátiť faktúru realizátorovi do 3 dní od riadneho doručenia na doplnenie s uvedením nedostatkov, ktoré sa majú odstrániť. V tomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová doba splatnosti začne plynúť dňom riadneho doručenia opravenej faktúry objednávateľovi.
- 2.6. Pre prípad omeškania objednávateľa s úhradou faktúry, môže si realizátor uplatniť úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý pracovný deň omeškania.

Čl. III

Dojednaný čas poskytnutia služieb a miesto plnenia

- 3.1 Realizátor splní záväzok poskytnutím dohodnutých služieb podľa čl. I bod 1.1 v termíne od 7.6. do 17.9.2008 v mieste plnenia – slovenský pavilón EXPO ZARAGOZA 2008.
- 3.2 Za objednávateľa je oprávnený akceptovať prácu technickej obsluhy Ing. Dušan Horniak po odovzdaní dohodnutých služieb.

Čl. IV **Zmluvné pokuty a odstúpenie od zmluvy**

- 4.1. V prípade nedodržania termínu dodania predmetu zmluvy sa realizátor zaväzuje zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z celkovej ceny diela ustanovenej v čl. II. bod 2.1 tejto zmluvy za každý začatý týždeň omeškania.
- 4.2. Odstúpenie od zmluvy z titulu neplnenia podmienok vymedzených touto zmluvou sa nedotýka nároku na náhradu škody, ktorá vznikla porušením povinnosti vyplývajúcej z tejto zmluvy.
- 4.3. Objednávateľ je oprávnený okamžite písomne odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, že realizátor poruší podstatnú zmluvnú povinnosť. Za podstatnú zmluvnú povinnosť sa považuje predovšetkým riadne a včasné dodanie predmetu zmluvy podľa dohodnutých podmienok a jeho odovzdanie v dohodnutom termíne v súlade s Čl. III. bod 3.1. tejto zmluvy. V prípade odstúpenia objednávateľa od zmluvy pre porušenie podstatnej zmluvnej povinnosti je odstúpenie voči druhej zmluvnej strane účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy. Po tejto dobe nemožno účinky odstúpenia od zmluvy odvolať alebo meniť bez súhlasu realizátora.

Čl. V **Záväzky realizátora**

- 5.1. Realizátor sa zaväzuje zabezpečiť technického pracovníka na technickú obsluhu slovenského pavilónu na výstave EXPO ZARAGOZA 2008 vrátane práce, dopravy, poistenia a diét v termíne od 7. 6. do 17. 9. 2008.
- 5.2. Realizátor zabezpečí odovzdanie predmetu zmluvy podľa čl. I nasledovne:

technický pracovník v termíne 7.6. až 30.6.	dňa 30.6.2008
technický pracovník v termíne 1.7. až 31.7.	dňa 31.7.2008
technický pracovník v termíne 1.8. až 31.8.	dňa 31.8.2008
technický pracovník v termíne 1.9. až 17.9.	dňa 17.9.2008

- 5.3. Realizátor je povinný pri plnení predmetu zmluvy postupovať so všeobecnou odbornou starostlivosťou, ktorú možno pri poctivom obchodnom styku od realizátora požadovať.

Čl. VI **Záväzky objednávateľa**

- 6.1. Objednávateľ sa zaväzuje, že dodá najneskôr do 1.6. 2008 realizátorovi elektronickou poštou všetky podklady potrebné pre vykonávanie predmetu zmluvy.
- 6.2. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť ubytovanie technických pracovníkov počas výstavy EXPO ZARAGOZA v prenajatých bytoch.

- 6.2. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť ubytovanie technických pracovníkov počas výstavy EXPO ZARAGOZA v prenajatých bytoch.
- 6.3. Objednávateľ sa zaväzuje, že akceptuje poskytnuté služby podľa čl. V bod 5.2 tejto zmluvy od realizátora. Akceptovanie poskytnutých služieb v súlade s touto zmluvou potvrdia obe zmluvné strany svojimi podpismi v akceptačnom protokole, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

Čl. VII Záverečné ustanovenia

- 7.1. Každá zmluvná strana, ktorá poruší povinnosť zo záväzkového vzťahu, je zodpovedná za škodu v zmysle § 757 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
- 7.2. V sporných prípadoch sa zmluvné strany riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Týmito právnymi predpismi sa riadia aj vzťahy neupravené v tejto zmluve.
- 7.3. Reklamačné konania sa riadi príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
- 7.4. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej schválenia a podpísania zmluvnými stranami.
- 7.5. Zmluvu možno meniť alebo zrušiť iba písomne na základe dohody zmluvných strán a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 7.6. Zmluvné strany po prečítaní textu tejto zmluvy zhodne vyhlasujú, že jej obsahu a účinkom z nej porozumeli a že uvedenú zmluvu uzatvorili na základe slobodnej a vážnej vôle a bez nátlaku, na znak čoho pripájajú záverom svoje podpisy.
- 7.7. Táto zmluva je vyhotovená v 5 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží 4 rovnopisy a realizátor 1 rovnopis.

V Bratislave dňa: 24 APR. 2008

V Bratislave dňa: 24 APR. 2008

Za objednávateľa:



.....
Ing. Dušan Horniak

Za realizátora:



.....
Peter Farmadín

Akceptačný protokol

Objednávateľ svojím podpisom potvrdzuje akceptovanie poskytnutých služieb tvoriacich predmet Zmluvy o poskytnutí služieb vo forme, ktorou je zabezpečenie technickej obsluhy slovenského pavilónu na výstave EXPO ZARAGOZA 2008, bližšie špecifikovaných v čl. 1. tejto zmluvy.

Akceptačný protokol tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

Zaragoza dňa:

Za realizátora:

Za objednávateľa: